

任期過半 民調回升 奧巴馬放風 2012 尋求連任



▲總統奧巴馬很可能參加 2012 年總統競選 美聯社



▶通用電氣公司行政總裁伊梅爾特任白宮經濟顧問 美聯社

【本報訊】據美聯社華盛頓二十日消息：美國總統奧巴馬的任期已經過了一半，儘管兩年來阻礙不斷，但他日前的支持率突然回升。白宮發言人吉布斯 20 日更表示，奧巴馬「很可能」參加 2012 年總統競選，尋求連任。

吉布斯當天在例行新聞發布會上回答一個關於白宮近期人事變化的問題時說，奧巴馬「很可能」將參加競選，尋求連任，但此事必須等到他提交競選申請時才能確認。

吉布斯說，奧巴馬重振經濟的努力取得了一定成果，他希望能延續這努力。他說，奧巴馬眼下並不會親自參與到競選中去，之所以現在就開始準備是因為競選的法律程序和籌款程序需要較長的一段時間，競選將主要由總部在芝加哥的

政治組織來操作。

此外，近來的民調顯示，奧巴馬的支持率已有所回升。《華爾街日報》與國家廣播公司（NBC）進行的民調顯示，奧巴馬的支持率已提高至 53%，比 12 月增加了 8%。

但美國廣播公司（ABC）的民調也向奧巴馬示警，在單獨課題，如經濟、醫改及阿富汗戰爭等方面，其支持率都不到 50%。

重組白宮經濟顧問

白宮近期有不少人事調整。據悉，部分人事調整是為競選做準備，奧巴馬將於 3 月正式登記參加競選。

在人事調動中，奧巴馬任命通用電氣公司行

政總裁傑弗里·伊梅爾特為總統就業和競爭委員會主席。這個即將組建的團體將取代之前一直為總統出謀劃策的經濟復蘇顧問委員會。伊梅爾特在 21 日發表於《華盛頓郵報》的一篇評論文章中公布了這一消息。

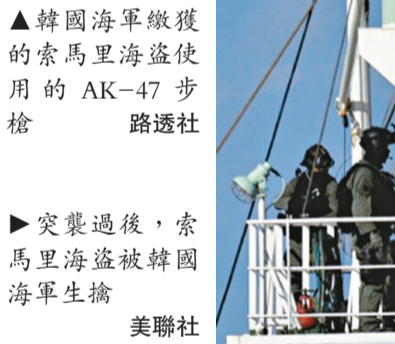
媒體分析認為，奧巴馬的這一舉措表明他的政策重點已經從 2008 年金融危機後的穩定經濟轉向增加就業。伊梅爾特已於 21 日陪同奧巴馬訪問了位於紐約斯克內克塔迪的通用電氣的一家工廠。

伊梅爾特現年 54 歲，2000 年被選為通用電氣董事會主席並出任公司行政總裁。奧巴馬 20 日宣布，現任白宮經濟復蘇顧問委員會主席傑羅·沃爾克即將在 2 月 6 日卸任。

韓軍逞威擊斃 8 海盜 被劫貨輪人質全脫險



▲韓國海軍特戰隊員在直升機掩護下，登上被劫持的貨船，準備突襲海盜 美聯社



▲韓國海軍繳獲的索馬里海盜使用的 AK-47 步槍 路透社



▶突襲過後，索馬里海盜被韓國海軍生擒 美聯社

【本報訊】據中新社、新華社、韓聯社首爾二十一日消息：韓國海軍 21 日對索馬里海盜發動突襲，成功解救了本月 15 日在印度洋海域被索馬里海盜劫持的「三湖珠寶」韓國貨船，船上 21 人全部獲救。8 名海盜在營救過程中被打死。

韓國聯合參謀本部 21 日表示，韓國海軍當天在距索馬里東北 1300 公里的海域展開代號為「亞丁灣黎明」的營救作戰，在 5 小時內成功解救被索馬里海盜劫持的「三湖珠寶」號運貨輪。

船長腹部中彈

韓國海軍驅逐艦「崔榮號」21 日上午將海軍特戰隊投送到被劫持的「三湖珠寶」號貨船上。突擊隊隨後與海盜展開了交火，13 名海盜中，8 人被打死，5 人被生擒。

韓聯社當天披露了此次營救行動的細節，稱韓國海軍在追趕被劫持的「三湖珠寶」號時發現，幾名海盜為劫持其他船舶而下船，韓軍特戰隊立即抓住機會，在驅逐艦和直升機的射擊掩護下，海軍特戰隊員利用快艇接近並登上被劫持的貨船，對海盜進行突襲。在突襲過程中，數名海盜掉進海里。

「三湖珠寶」號貨船上的所有 21 名船員全部獲救，精神狀態良好。該船船長雖然腹部中彈受傷，但並無生命危險。參與營救的特戰隊員 5 人受傷。目前，傷者已被美軍直升機送至附近醫院接受救治。

韓國總統李明博當天下午在總統府青瓦台發表講話，稱韓國海軍「在艱難情況下完美地完成了作戰任務」。他強調，最重要的是民衆的生命安全，韓國政府絕不容忍任何威脅國民生命安全的行為。

韓國軍方強調，在海盜和人質難以區分的情況下，仍然圓滿完成了解救船員的任務，韓國海軍的作戰能力「得到了各方的認可」。

逾 700 人仍遭扣留

本月 15 日，載有 11500 噸的韓國化學品運貨輪「三湖珠寶」號在從阿聯酋前往斯里蘭卡的途中遭索馬里海盜劫持。船上有 8 名韓國人、2 名印度尼西亞人和 11 名緬甸人。韓國官方隨即展開追緝，研究對策。

據國際海事局海盜報告中心本月 18 日公布的數據，去年全球共有 53 艘船隻和 1181 名船員被劫持，其中 8 人遇害，創歷史新高。索馬里海盜劫持 49 艘船隻和 1016 名船員，佔全球被劫持船隻總數的 92%。統計數字顯示，2010 年全球共發生海盜襲擊事件 445 起，比前一年增加 10%。

根據國際海事局提供的數字，目前索馬里海盜仍扣留 31 艘船隻和超過 700 名船員。雖然索馬里海盜襲擊事件較多，但由多國海軍艦艇護航的亞丁灣水域去年發生海盜襲擊事件 53 起，比 2009 年減少一半以上。

英國皇家國際事務研究所近日公布的研究結果顯示，全球海盜活動每年造成 70 億至 120 億美元的經濟損失，其中大部分損失由索馬里海盜造成。

英影子財相辭職 工黨亂陣腳

【本報訊】據英國廣播公司新聞網、《每日郵報》網絡版二十日報導：英國反對黨工黨的影子財相莊漢生 19 日突然宣布辭職，引起工黨內部混亂。前首相白高敦的盟友將接掌此職。

莊漢生曾在工黨政府擔任過內政大臣，他表示自己是出於個人原因辭職。最近幾周來，他一直受到批評，說他對自己的份內責任了解不夠。

莊漢生是在擔任影子內閣財政大臣一開始就出師不利。他開玩笑說，他可能需要「經濟學入門」的書來幫助他了解世界金融。之後在一系列採訪中他在闡述工黨的經濟政策時含糊不清。因此儘管郵遞員出

身的莊漢生是個受歡迎的政界人士，但是人們開始質疑他是否勝任他的工作。不過，莊漢生堅持說，他辭職是出於家庭原因，而非政治原因。

不過，據《每日郵報》報導，莊漢生是因為發現妻子與警方派來保護他的保鏢有婚外情才決定辭職的。消息人士透露，整個事件開始於上週，當時外界無法聯絡到莊漢生。他的助手當時稱，莊漢生約了一位急診醫生，並在 17 日向工黨領導人文立彬表達了辭職的堅決意向，在工黨領導層中引發混亂。兩人進行了多次對話，文立彬請求他留任，但莊漢生 19 日早上向文立彬通報了他的最後決定。他在一份聲明

中稱：「由於與我家庭有關的私人原因，我決定從影子內閣辭職。我發現在執行重要的議員職責時很難應付我的私生活。我對文立彬給我出任影子財相的機會表示感謝。」

與此同時，面對莊漢生的辭職，工黨領袖文立彬被迫將莊漢生的職務交給他在去年 9 月工黨領導人競選對手博雅文。外界普遍認為，莊漢生的離去被視為在很大程度上削弱了文立彬的地位。

反對黨工黨目前在民調中領先。不過評論認為，工黨要重新掌權還有很長的路要走。特別是上屆工黨政府內赤字膨脹，工黨亟需恢復在管理經濟方面的信譽。



▲英國工黨影子財相莊漢生 19 日突然宣布辭職 美聯社

貝理雅稱 02 年已決定攻伊

【本報記者黃念斯倫敦二十一日電】英國前首相貝理雅 21 日再度被伊戰調查委員會傳召，就 2003 年貝理雅政府對伊開戰決定過程，以及出兵合法性、情報可靠性等問題，第二次公開作答 4 小時。

廣受矚目的這次聆訊於 21 日倫敦時間上午 9 時半開始。主持調查委員會的約翰·齊考特爵士簡潔地解釋，再次傳召貝理雅是相信他能提供重要訊息，有助委員會更好地收集資料。

英國媒體廣泛報導說，伊戰調查委員會認為貝理雅先前的證詞與其他一些重要證人所說的「有漏洞、有出入和矛盾」，需要再度聆訊貝理雅。

事前，伊戰調查委員會向貝理雅列出 106 條問題，貝理雅以 26 頁書面方式作了回答，並在聆訊開始時同步公開。

聆訊很快進入調查貝理雅政府當日如何決定出兵伊拉克的問題。貝理雅明確表示，「九一一」之後，一直都在考慮如何對付薩達姆政權擁有的大規模殺傷性武器問題。貝理雅告訴委員會，早在 2002 年英國已有出兵計劃，在開戰之前他主持的內閣總共就出兵問題進行過

28 次內閣會議。

貝理雅的書面答辯承認，他強烈地向布什表達了要出兵伊拉克的決心。他在聆訊時說，布什要推翻薩達姆政權是很清楚的事。「九一一」之後雖然英國政府不像美國那樣公開討論推翻薩達姆政權，但廢除伊拉克可能存在的大規模殺傷性武器從那時起已經是英國政府的目标。

貝理雅還透露他曾勸說布什不要理會身邊的顧問意見，應爭取聯合國支持。他也同時向布什保證會得到英國支持。他解釋說，「九一一」之後他已認定英國必須在反恐方面與美國並肩作戰。

去年 1 月 29 日伊戰調查委員會首次聆訊貝理雅。他聲稱不後悔將英國帶入伊戰，又相信推翻薩達姆政權世界會更和平。他並在去年 11 月出版的回憶錄《旅程》一書中對聆訊時被問是否後悔出兵伊拉克感到氣憤，又稱自己當時的回答未及完整。

伊戰委員會於 2009 年 11 月 29 日開始聽證，以界定包括開戰動機在內的各種政府關鍵決策是否正確。一年以來與伊戰決策有關的工黨內閣成員、外交官員及軍事

將領等重要人物共數十人均被先後傳召聆訊。

許多反戰人士 21 日一早便集結在聆訊會場外示威。「停戰」組織負責人克里斯說：「貝理雅在開戰合法性問題上對公眾說謊。他沒有更多理由去逃避公正，更不應該繼續作為聯合國的中東特使。」



▲反戰人士 21 日在聆訊會場外舉行示威 法新社

簡訊

防長會前 韓籲朝道歉



▲朝中社 20 日刊登朝鮮領導人金正日（中）視察平壤一間工廠的照片 法新社

【本報訊】據韓聯社、朝中社二十一日報導：韓國統一部 21 日表示，朝鮮應在韓朝高級軍事會談上就「天安」艦事件和延坪島事件進行道歉。朝鮮方面則強調平壤有決心解決所有軍事問題。

韓國統一部發言人千海成當天在新聞發布會上表示，對於朝鮮昨日提議舉行會談，韓國決定通過韓朝高級軍事會談，敦促朝鮮就「天安」艦事件和延坪島事件採取負責任的措施，承諾不再發動類似挑釁。

至於政府將向朝鮮提議的有關無核化的高級別會談，千海成說，將同相關部門商討具體的內容。但需要明確的是，需要通過韓朝高級對話了解朝鮮的無核化誠意。

對於商討「天安」艦、延坪島問題的高級軍事會談是否與有關無核化的會談掛鉤的提問，千海成說，韓方不會視一個會談的進展情況而提議舉行另一會談。為了實現朝鮮半島的和平，改善韓朝關係，韓朝當局必須就上述兩個問題進行對話。

朝鮮官方媒體朝中社表示，希望先在本月底舉行準備會議，下月初正式會談，強調平壤有決心解決所有軍事問題。

另外，美國副國務卿斯坦伯格，下周三至五訪問中日韓，商討朝鮮半島局勢及地區安全等問題。

拉登：要換人質 法需撤軍



▶半島電視台 21 日播出疑似「基地」組織首腦本·拉登的最新錄音片段 法新社

【本報訊】據法新社迪拜二十一日消息：卡塔爾半島電視台 21 日播出一份錄音帶，相信是「基地」組織首腦本·拉登的最新錄音片段。

錄音內容表示，「基地」組織是否釋放手中的法國人質，取決於法國是否從阿富汗等地撤軍。該段錄音表示：「你們（法國）的總統不肯從阿富汗撤兵，堅持要跟從美國的步伐，這將使我們有充足的理由殺害手中的人質，但我們目前仍未想這樣做（殺害人質）。」

錄音內容又稱，法國總統薩科齊需要為其行為在國內外付出「高昂的代價」。

不過，法國外交部 21 日稱，法國將「堅定地」維持在阿富汗的駐軍。

據悉，目前「基地」組織共扣押 7 名法國人質，其中兩人在阿富汗被綁架，另外 5 人在西非國家尼日爾被綁架。

韓首獲北極圈資源開發權

【本報訊】據韓國《中央日報》網絡版二十一日報導：韓國首次取得了北極圈資源的開發權。

韓國燃氣公社 20 日表示，決定收購加拿大能源公司 MGM 擁有的 Umiak 氣田 20% 的股份。該氣田位於加拿大西北地區的北極圈地區萊德時三角洲，換算成液化天然氣的話，估計埋藏量高達 729 萬噸。燃氣公社確認了其中的 145 萬噸，規模達到 2009 年標準韓國國內液化天然氣進口量（2580 萬噸）的 5.6%。據推測，那裡埋藏著 900 億桶石油和 351 億噸天然氣。

但是，截至目前，只有國際大石油公司和俄羅斯、加拿大、挪威等北極圈國家可以參與開發北極資源。煤氣公社的油田開發課課長全民英說：「雖然 Umiak 油田的儲藏量不多，但是為開發北極圈準備了跳板，意義重大。」